

Les bohémiens

(*Zigeunerleben*)

Poésie allemande d'Emanuel Geibel (1815-1884)

Robert Schumann (1810-1856)
op. 29 - No 3

Traduction française de Victor Wilder (1835-1892)

Animato

piano

Là - bas, sous l'om-bra - ge des ar-bres touf - fus, S'é-
Im Schat - ten des Wal - des, im Bu-chen - ge - zweig, da

Sé-
Da

5

lève un bruit sourd, un mur - mu - re con - fus; La flamme il - lu - mi - ne de
regt's sich und ra - schelt und flü - stert zu - gleich. Es flac - kern die Flam - men, es

lève un bruit sourd, un mur - mu - re con - fus; La flamme il - lu - mi - ne de
regt's sich und ra - schelt und flü - stert zu - gleich. Es flac - kern die Flam - men, es

p

8

rou - ges re - flets, De som - bres fi - gu - res, d'é - tran - ges ap - prêts. *C'est gau - kelt der Schein um bun - te Ge - stal - ten, um Laub und Ge - stein. Da*

f

II

tout un es-saim de bo - hê - mes er-rants, Aux yeux pleins d'é-clairs, aux che -
ist der Zi - geu - ner be - weg - li - che Schar mit blit - zen - dem Aug und mit

>

tout un es-saim de bo - hê - mes er-rants, Aux yeux pleins d'é-clairs, aux che -
ist der Zi - geu - ner be - weg - li - che Schar mit blit - zen - dem Aug und mit

>

14

veux on - doy - ants; **f** Is - sus de l'E - gyp - te, ri - va - ge loin-tain, Bron -
wal - len - dem Haar, ge - säugt an des Ni - les ge - hei - lig - ter Flut, ge -

f

veux on - doy - ants; **f** Is - sus de l'E - gyp - te, ri - va - ge loin-tain, Bron -
wal - len - dem Haar, ge - säugt an des Ni - les ge - hei - lig - ter Flut, ge -

f

17

Soprano (S) vocal line with lyrics in French and German.

Auditorium (A) vocal line.

Tenor (T) vocal line.

Bass (B) vocal line.

zés par l'ar-deur du so - leil a - fri - cain.
bräunt von Hi - spa - ni - ens süd - li - cher Glut.

Au - Um's
Au - tour_ du foy -
Um's Feu - er in

Au - tour_ du foy - er, du foy -
Um's lo - dern - de Feu - er in

20

Soprano (S) vocal line with lyrics in French and German.

Auditorium (A) vocal line.

Tenor (T) vocal line.

Bass (B) vocal line.

Près du feu
Um's Feu - er

Les fem - mes, les
Um's Feu - er da

tour de la flam - me
lo - dern - de Feu - er,

Les fem - mes pré - pa - rent, les
Um's lo - dern - de Feu - er da

er qui re - luit
schwel - len - dem Grün,

Les hom - mes sont grou - pés et les
da la - gern die Män - ner kühn,
da

er dans le som - bre tail - lis Les hom - mes les hom - mes for - mant le cer - cle sont as - sis Les
schwel - len - dem Grün, da la - gern die Män - ner ver - wil - dert und kühn, da

23

Soprano (S) vocal line with lyrics in French and German.

Auditorium (A) vocal line.

Tenor (T) vocal line.

Bass (B) vocal line.

cresc. - - - - -

fem - mes pré - pa - rent la ta - ble du soir, Et ver - sent le vin dans des
kau - ern die Wei - ber und rü - sten das Mahl und füll - len ge - schaf - tig den

cresc. - - - - -

fem - mes pré - pa - rent la ta - ble du soir, Et ver - sent le vin dans des
kau - ern die Wei - ber und rü - sten das Mahl und füll - len ge - schaf - tig den